

Mass Intentions And Schedule
Week of December 12th to December 18th

“Behold, I’m sending my messenger ahead of you; he will prepare your way before you”

Monday 12

- 6:00 a.m.** Mañanitas to Our Lady of Guadalupe followed by breakfast in San Martín Hall.
7:00 p.m. **MASS Feast of Our Lady of Guadalupe**
MISA Fiesta de Nuestra Señora de Guadalupe
intención por el eterno descanso de Ignacia Vergara Gonzalez y Luis Espinosa Lopez de parte de su hija Rosa Elena Espinosa Vergara.

Tuesday 13

- 11:30 a.m.** Staff Meeting.
6:00 p.m. **MISA intención por el eterno descanso de Jane Infante de parte de su esposo y familia.**

Wednesday 14

- 10:15 a.m.** **MISA.**
10:15 a.m. Seniors Program in San Martín Hall.
1:00 p.m. *Práctica del Coro de las 9 a.m. en la Iglesia.*
6:00 p.m. Noon Choir practice in San Martín Hall.

Thursday 15

- 7:00 p.m.** **MISA.**
8:00 p.m. *Alcohólicos Anónimos en San Juan Diego Room.*

Friday 16

- 12:00 p.m.** **MASS.**
7:00 p.m. Posadas in the Church.

Saturday 17

- 9:00 a.m.** Altar Society Meeting in the Youth Room.
1:30 p.m. **MASS Quinceañero** for Elias Herrera.
5:00 p.m. **MASS** intention for the eternal rest of Maria Socorro Merlos and Jose Carren.
7:00 p.m. *Posadas en la Iglesia.*

Sunday 18

- 9:00 a.m.** **MISA intención por el eterno descanso de Pedro Romero y Maria Cristina Mendez de parte de la familia Romero,**
10:15 a.m. **Religious Education for Children K-8th.**
10:15 a.m. **RCIA Program** in San Martín Hall/ **RICA** en el Salón de San Martín.
10:15 a.m. **Educación Religiosa para los Adultos** en Guadalupe Hall.
12:00 p.m. **MASS** intention for the health of Alicia Rodriguez.
7:00 p.m. Posadas in the Church.

NEXT SUNDAY READINGS
FOURTH SUNDAY OF ADVENT
Is 7:10-14 Rom 1:1-7 Mt 1:18-24

LITURGY MINISTERS FOR SATURDAY

DECEMBER 17 5:00 PM MASS

Lector Sandy Ennes
 Eucharistic M.

MINISTROS DE LITURGIA PARA EL DOMINGO

18 DE DICIEMBRE 9:00 AM MASS

Lector Teodoro Beltran
 Eucharist M. Silvia Morales
 Altar Servers Santiago Hennig, Emily Alvarado y Ariana Lomas-Ayala

LITURGY MINISTERS FOR SUNDAY

DECEMBER 18 12:00 PM MASS

Lector English Irma Arellano
 Spanish Lector
 Eucharist M.
 Altar Servers Jack MaCann, Ramon & Andrea Rosas and Mariana Freeman

FROM THE PASTOR/DEL PADRECITO

Dear Parishioners,

This Third Sunday of Advent is a time to rejoice for us as Catholics. Today we light the pink candle and there are rose garments to signify how close we are to Christmas (just two weeks away!). How has your Advent season been so far? Have you been able to stick with your prayer resolutions, peaceful disposition, and charity? Even if it's been a bit up and down, now is a good time to get back on track with your prayer life and charitable giving. We still have some names of families on the Advent Giving Tree this week. If you are able, please take a name from the tree and bring in a gift for a family in need this week. The Charity and Justice Commission is taking the gifts through this Friday afternoon (**December 16th**).

Advent Reconciliation Service

As I mentioned last week there will be several priests available to hear confessions at two different penance services this Sunday afternoon. Along with 7 other priests, I will be offering confessions starting at 1:30 PM at St. Thomas Aquinas in East Lansing (including Spanish confessions). There will also be a good number of priests present to offer confessions at St. Gerard Church starting at 2 PM. I am also available at the typical times (Thursday at 7 PM, Saturday at 4 PM) to minister the mercy of God before Christmas. Do not be afraid to bring your sins to God in the sacrament.

Serenata, Mañanitas, and Mass

The next couple days will be full of activities honoring the Patroness of the Americas in Our Lady of Guadalupe. Sunday evening (the 11th) we have the rosary at 6:30 PM, with some time before the Serenata to Our Blessed Mother. Over ten different parishioners will sing songs of devotion and love to Our Lady within the Church. After the Serenade there will be some food and hot drinks to share in San Martín Hall.

Then Monday morning we will begin the day with Mañanitas at 6 AM. This is another set of songs and prayers offered to the Virgin Mother. It may be early, but this is a beautiful way to open the day with prayer and song. The Knights of Columbus will provide a little breakfast after the Mañanitas for those who come.

Lastly our youth will be presenting a play with the story of Our Lady's appearance to Juan Diego in the evening. This play will be at 6:30 PM and will be followed by the Mass at 7 PM. Come for what you can this weekend as we honor the Blessed Mother whose "yes" brings the Savior of humanity into the world. May's God's peace be with all of you this season

Your Servant in Christ, Fr. Vincent Richardson

Estimados feligreses,

El Tercer Domingo de Adviento es un tiempo para regocijarnos como católicos. Hoy encendemos la vela rosada y las vestiduras son color rosa simbolizando cuan cercanos estamos de Navidad (¡en solo dos semanas!) ¿Cómo ha sido tu temporada de Adviento? ¿Has podido mantener tu resolución de oración, serenidad, y caridad? Aun si ha sido difícil, ahora es un buen momento para regresar a tu vida de oración y acción caritativa. Todavía tenemos algunos nombres de familias en el Árbol de Adviento esta semana. Si puedes por favor toma un nombre del Árbol y trae un regalo para la familia que lo necesita esta semana. La Comisión de Caridad y Justicia estará recibiendo los regalos hasta el viernes 16 de diciembre en la tarde.

Servicio de Reconciliación de Adviento

Como mencione la semana pasada habrá varios sacerdotes disponibles para escuchar confesiones en los dos servicios diferentes (St. Thomas y St. Gerardo que tendremos este domingo por la tarde. Estaré ofreciendo confesiones junto con otros 7 sacerdotes comenzando

a la 1:30 PM en St Thomas Aquinas en East Lansing (incluyendo confesiones en español) Habrá también un buen número de sacerdotes presentes para ofrecer confesiones en St. Gerard comenzando a las 2pm. También estoy disponible en el horario que tenemos aquí en Cristo Rey (jueves a las 7 PM, y sábados a las 4 PM) para ofrecer la misericordia de Dios antes de Navidad. No temas traer tus faltas a Dios en este sacramento.

Serenata, Mañanitas, y Misa

Los próximos días tendremos actividades honrando la Patrona de las Américas en Nuestra Señora de Guadalupe. El domingo 11 en la noche tendremos el Rosario a las 6:30 PM, para rezar a nuestra Santísima Madre antes de la Serenata. Tendremos más de diez feligreses que cantarán con devoción y amor a nuestra Señora aquí en la Iglesia. Después de la Serenata habrá un compartir con algo ligero y bebidas en el Salón de San Martín.

El lunes en la mañana comenzaremos el día con las Mañanitas a las 6 AM con canciones y oraciones a la Virgen. Puede ser temprano, pero es una manera hermosa de comenzar el día con oración y canción. Los Caballeros de Colón proveerán un desayuno ligero después de las Mañanitas para aquellos que vengan.

Finalmente, nuestros jóvenes harán una presentación con la historia de la aparición de Nuestra Señora a Juan Diego en la noche. La obra será a las 6:30 PM seguido por la Misa a las 7 PM. Ven este fin de semana para honrar a la Santísima Virgen cuyo "sí" trae al Salvador de la humanidad al mundo. Que la paz de Dios este con todos ustedes este tiempo.

Su Servidor en Cristo, Padre Vicente Richardson



Posadas start on December 16 until December 24, everyday, at 7 pm in the Church. The objective of this tradition so full of symbolism is simply to meditate and immerse ourselves in the mystery of Christmas, get closer to Jesus, to God's love visible in his only Son for the salvation of all humankind.

Las Posadas comienzan el 16 de diciembre hasta el 24 de diciembre, todos los días, a las 7pm en la Iglesia. El objetivo de todas estas tradiciones tan simbólicas es simplemente meditar y sumergirnos en el misterio de la Navidad, acercarnos más a Jesús, al amor de Dios visible en su Hijo único para salvación de todos los hombres.

PLEASE TAKE NOTE

If you change your address or phone number **please let us know in the office** so we can keep our records updated. The diocese of Lansing make the programs according to the number of families registered in a parish. Your information is for use of the parish and the Diocese of Lansing ONLY. If you receive your weekly envelopes then you are registered as a member of our Cristo Rey family.

POR FAVOR TOME NOTA

Si cambia su dirección o número de teléfono **por favor déjenos saber en la oficina** para que podamos tener la información al día. La Diócesis de Lansing hace los programas de acuerdo al número de familias registradas en una parroquia. Su información es para uso de la parroquia y la Diócesis de Lansing SOLAMENTE. Si usted recibe sus sobres semanales entonces usted está registrado como miembro de nuestra familia de Cristo Rey.

BE AN ANGEL, GIVE A GIFT THIS CHRISTMAS AND LIGHT UP A LIFE!



The Charity and Justice Commission invites the families of our parish struggling during this time to register your children under 18 to receive a gift from the Giving Tree. Please register in the office or call Victoria Reynaga at 517-749-4952. Deadline to register is Tuesday, December 13. Gifts will be given on December 19.

El Comité de Caridad y Justicia invita a familias de nuestra comunidad pasando por una etapa difícil esta Navidad a registrar a sus hijos menores de 18 años para recibir un regalo de El Arbol de Adviento "Giving Tree". Favor de pasar a la oficina a registrarse o llamar a Victoria Reynaga al 517-749-4952 fecha límite es el 13 de Diciembre. Los regalos serán entregados 19 de Diciembre.

We now have the Giving Tree up, we invite those who are in the possibility of buying an extra gift this Christmas to please take a Tag from the Giving Tree and return the gift along with the tag by December 16th. May you have any questions please call Victoria Reynaga at 517-749-4952 and thank for helping us bring a smile to a child/family.

El Comité de Caridad y Justicia invita a aquellos que tienen la posibilidad de comprar un regalo extra esta Navidad por favor de tomar una Tarjeta del Arbol de Adviento y retornarla con el regalo y la tarjeta antes del 16 de diciembre. Si tiene alguna pregunta por favor llamar a Victoria Reynaga al 517-749-4952. Gracias por ayudarnos a traer una sonrisa a un niño/familia.

PLEASE REMEMBER TO PRAY FOR THE SICK POR FAVOR RECUERDA REZAR POR LOS ENFERMOS



Ingham Facility 3860 Dobie Rd. Okemos, MI: Evita Salinas.

HOME: Ray Medrano, Linda Davaloz and Leo LeVeque, Bernabé García, Juan Lopez, Marta Romero, Gonzalo Cajas, Chris and Melody Marinez, Lucy Rendon, Juan Trevino and Juan Trevino Jr., Mamie Pérez, Johnny & Ortencia Martínez, Héctor & Lupe Arroyo, Rosie Montemayor, Chris Hall, Zoila Torres, Nena Moreno, Lisa & Chayo Cervantes, Carlos Vázquez, Ruty Bonilla, Gloria Anguiano, Katy Smith, Rosa Parr, Gaylord Brooks, Hugo Víctor Molina, Doug Power, Carmen Enrique, Pedro Pérez Gutiérrez, Mark García, Roger Massman, Ignacio, Rosa Centeno, Arturo Mendez, Agustín Martínez, Marta Bobillo, Lalo Servantes, Andrea Cuellar, Matthew Jordan, Elva Reyes, Willie Castilla, Carrie Guzman, Barbara Rdgz, and Eva Rendon.

INCOME/INGRESO December 3/4

Envelopes/Sobres	\$2,671.00
Loose Cash/Dinero Suelto	\$901.20
Electronic Donations/Donaciones Electrónicas	\$1,800.00
Total Collection/Colecta Total	\$5,372.20